

*Căn cứ các Nghị quyết của Chính phủ số 5-CP, số 6-CP ngày 29-1-1993 về ngăn chặn và chống tệ nạn mại dâm, về phòng, chống và kiểm soát ma túy, Nghị quyết số 20-CP ngày 5-3-1993 về phòng, chống nhiễm HIV/AIDS, Nghị định số 87-CP ngày 12-12-1995 và Chỉ thị số 814-TTg của Thủ tướng Chính phủ ngày 12-12-1995,*

### QUYẾT ĐỊNH:

*Điều 1.- Ban Chỉ đạo của Chính phủ phòng, chống các tệ nạn xã hội từ nay gồm các đồng chí sau đây:*

1. Phó Thủ tướng Chính phủ Nguyễn Khánh, Trưởng ban,
2. Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội, Phó Trưởng ban,
3. Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Dân tộc và Miền núi, Ủy viên,
4. Bộ trưởng Bộ Y tế, Ủy viên,
5. Bộ trưởng Bộ Văn hóa - Thông tin, Ủy viên,
6. Một Phó Chủ nhiệm Văn phòng Chính phủ, Ủy viên,
7. Một Thứ trưởng Bộ Nội vụ, Ủy viên,
8. Một Thứ trưởng Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Ủy viên,
9. Một Thứ trưởng Bộ Tài chính, Ủy viên.

Nhiệm vụ và quyền hạn của Ban Chỉ đạo vẫn thực hiện theo Quyết định số 8-TTg ngày 5-1-1994 của Thủ tướng Chính phủ.

*Điều 2.- Phân công trách nhiệm cụ thể của các cơ quan thành viên Ban Chỉ đạo như sau:*

- Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội: Tổ chức và quản lý các cơ sở tập trung giáo dục, chữa bệnh và dạy nghề cho những người mại dâm, những người nghiện ma túy; quản lý chương trình 05 của Chính phủ.

- Ủy ban Dân tộc Miền núi: Chỉ đạo việc chuyển đổi sản xuất thay thế cây thuốc phiện; quản lý chương trình 06 của Chính phủ.

- Bộ Y tế: Tổ chức khám và chữa bệnh xã hội cho những người mại dâm, nghiện hút tại các cơ sở y tế hoặc tại cộng đồng dân cư, tại gia đình; xác định các loại thuốc và phương pháp cai nghiện; quản lý việc sản xuất và sử dụng các chất ma túy.

- Bộ Nội vụ: Chỉ đạo kiểm tra, kiểm soát và xử lý các đối tượng tệ nạn xã hội, các cơ sở kinh doanh, dịch vụ có hoạt động mại dâm, cờ bạc, số đề, vận chuyển, buôn bán, tàng trữ, sử dụng trái phép thuốc phiện và các chất ma túy khác.

- Bộ Văn hóa - Thông tin: Chỉ đạo công tác thông tin tuyên truyền về phòng, chống các tệ nạn xã hội, chủ trì tổ chức thực hiện Nghị định số 87-CP ngày 12-12-1995, số 88-CP ngày 14-12-1995 và Chỉ thị số 814-TTg ngày 12-12-1995.

*Điều 3.- Ban Chỉ đạo phòng, chống các tệ nạn xã hội tổ chức sự phối hợp giữa các Bộ, các cơ quan Nhà nước với Mặt trận Tổ quốc Việt Nam và các đoàn thể nhân dân để tiến hành có hiệu quả công tác phòng và chống các tệ nạn xã hội theo kế hoạch chung.*

*Điều 4.- Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký.*

*Điều 5.- Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương và các đồng chí trong Ban Chỉ đạo phòng, chống tệ nạn xã hội có tên tại Điều 1 chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.*

Thủ tướng Chính phủ  
VÕ VĂN KIẾT

## QUYẾT ĐỊNH của Thủ tướng Chính phủ số 821-TTg ngày 6-11-1996 về việc khai thác và xuất khẩu sản phẩm gỗ pơ mu.

### THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

*Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 30 tháng 9 năm 1992;*

*Xét đề nghị của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn,*

### QUYẾT ĐỊNH:

*Điều 1.- Đóng cửa rừng có gỗ pơ mu, đặc biệt ở các tỉnh: Lao Cai, Yên Bái, Sơn La, Lai Châu,*

Thanh Hóa, Nghệ An, Hà Tĩnh, Lâm Đồng, Đắk Lắk, Gia Lai, Ninh Thuận.

Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn chịu trách nhiệm hướng dẫn các địa phương có rừng cơ sở tăng cường biện pháp quản lý, bảo vệ và xử lý nghiêm đối với các trường hợp vi phạm.

*Điều 2.-* Việc xử lý đối với gỗ cơ sở đã khai thác và các sản phẩm đã chế biến từ gỗ cơ sở như sau:

- Đối với các loại sản phẩm đã chế biến hoàn chỉnh theo đúng quy cách chủng loại như Quyết định số 664-TTg ngày 18-10-1995 của Thủ tướng Chính phủ về việc xuất khẩu gỗ và lâm sản, thì tiếp tục được xuất khẩu;

- Đối với các sản phẩm đã chế biến hoàn chỉnh nhưng không đúng quy cách được quy định tại Quyết định số 664-TTg, giao Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn chủ trì phối hợp cùng Bộ Thương mại, Tổng cục Hải quan, Bộ Nội vụ và Chủ tịch Ủy ban Nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo các cơ sở sản xuất phải kiểm kê rõ số lượng chủng loại từng mặt hàng, nếu thấy phù hợp với Quyết định số 624-TTg ngày 29-12-1993 của Thủ tướng Chính phủ thì cho phép xuất khẩu, hạn cuối cùng đến ngày 31 tháng 3 năm 1997;

Bộ trưởng các Bộ: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Thương mại, Tổng cục trưởng Tổng cục Hải quan chịu trách nhiệm trước Thủ tướng Chính phủ về xuất khẩu các sản phẩm chế biến từ gỗ cơ sở;

- Đối với gỗ tròn, gỗ xẻ, gỗ hộp và gỗ bán thành phẩm còn tồn đọng đến ngày ký Quyết định này, không được tiếp tục cho chế biến. Sau khi kiểm kê, Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn có trách nhiệm tổng hợp và đề xuất phương án xử lý trình Thủ tướng Chính phủ quyết định.

*Điều 3.-* Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Bộ Thương mại, Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Ủy ban Nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương có trách nhiệm hướng dẫn, chỉ đạo các cơ sở sản xuất trong nước, các cơ sở liên doanh với nước ngoài chế biến gỗ cơ sở, chuyển hướng sản xuất các mặt hàng khác.

*Điều 4.-* Quyết định này có hiệu lực từ ngày ký, Bộ trưởng các Bộ: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Nội vụ, Thương mại, Tổng cục trưởng Tổng cục Hải quan và Chủ tịch Ủy ban Nhân dân

các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

K.T. Thủ tướng Chính phủ

*Phó Thủ tướng*

TRẦN ĐỨC LƯƠNG

**QUYẾT ĐỊNH của Thủ tướng Chính phủ số 830-TTg ngày 8-11-1996 về việc chuyển giao Vườn Quốc gia Bến En thuộc Ủy ban Nhân dân tỉnh Thanh Hóa cho Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn quản lý.**

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

*Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 30 tháng 9 năm 1992;*

*Xét đề nghị của Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn (Công văn số 3189-NN/KH/CV ngày 25-9-1996) và của Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh Thanh Hóa (Công văn số 968-CV/NN/UBTH ngày 31-5-1996),*

QUYẾT ĐỊNH:

*Điều 1.-* Chuyển giao Vườn Quốc gia Bến En thuộc Ủy ban Nhân dân tỉnh Thanh Hóa cho Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn quản lý.

*Điều 2.-* Ủy ban Nhân dân tỉnh Thanh Hóa có trách nhiệm chuyển giao nguyên trạng: Đất đai, tài sản, cơ sở vật chất, vốn, bộ máy quản lý, lao động... của Vườn Quốc gia Bến En cho Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn quản lý.

Bộ Tài chính có trách nhiệm ghi tăng - giảm vốn, tài sản giữa bên nhận và bên giao.

*Điều 3.-* Các Bộ trưởng: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Tài chính, Kế hoạch và Đầu tư, Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh Thanh Hóa, Giám đốc Vườn Quốc gia Bến En, Thủ trưởng các